

Barbora Platzerová: „Zákon o manželství – konstanty a proměny během 30 let existence ČLR“

(Posudek vedoucí bakalářské práce)

Práce se věnuje tématu, které má zásadní význam pro pochopení procesu proměn čínské společnosti a její ideologie po vzniku ČLR. Autorka si zvolila jako předmět svého zkoumání Zákon o manželství přijatý na počátku existence „nové Číny“ v r. 1950 a porovnává jej s novým zákonem přijatým o 30 let později (a mj. poměrně krátce po oficiálním ukončení Kulturní revoluce). Autorka pracovala s vlastním textem obou zákonů v čínském originále a podrobně oba dokumenty rozebrala, přičemž využila svých znalostí obecných otázek rodinného práva (je absolventkou PF UK). V této rovině práce také adekvátním způsobem nakládá s právníkou terminologií překládanou z čínského jazyka (a uvedenou v glosáři v příloze i s překlady do angličtiny, jak se s nimi setkáváme v odborné literatuře).

Popis a rozbor vlastních dokumentů promyšleně a v dobře zvolené míře vsadila do dobového společenského a politického kontextu. Všímá si vztahu k tradičnímu císařskému pojetí manželství a dotýká se kuomintagských (nedokonalých) pokusů o reformy tradice, která znevýhodňovala ženu, posuzuje měnící se postavení ženy v obou nových zákonech a ustanovení zákona dává do souvislosti s historickými potřebami nového státu a jeho ideologií. Volba těchto témat míří k podstatným otázkám a kromě toho, že nás seznamuje se zákony, které nebyly v odborné literatuře zatím zpracovány takto přehledně, přispívá i k lepšímu poznání politických dějin ČLR a její ideologie.

V bibliografii uvádí bohatou sekundární literaturu (přičemž způsob zpracování svědčí o promyšlené práci s ní) a je opatřena užitečným slovníčkem pojmů (označení „Slovník“ je poněkud nadnesené i nepřesné, ale to nijak nesnižuje kvalitu zpracování této přílohy).

Rozsah práce přesahuje požadavky kladené na bakalářskou práci.

Vzhledem k výše uvedenému doporučuji práci k obhajobě a předběžně navrhuji známku výborně.

Otázka do diskuze: rozdíly a podobnosti mezi kuomintangským Zákonem o manželství a zákonem z r. 1950 (předběžný náčrt problematiky)

18.1.2012

Olga Lomová